

DÉLVIDÉKI LAPOK

POLITIKAI LAP.

Megjelenik hetenként kétszer, csütörtökön és vasárnapon.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sződri József könyvnyomdája, Lugos (Vörtes-palota).

Felelős szerkesztő:

Dr. HAUS JÓZSEF.

Kéziratokat nem adunk vissza.

Előfizetési árak

házhoz küldve vagy bérmentes postai szétküldéssel:
Egész évre . . . 16 kor. | Negyedévre . . . 4 kor.
Félévre . . . 8 „ | Egyes szám ára 16 fillér.

Videmus leonem . . .

(F) Csalogatni akarták az Uj Párt nagynevű vezérét a porondra; időnek előtte, hogy nagysága eltörpüljön a perc jelentéktelensége alatt.

Hivta a hivatalos könyvomas, kürtölte széjjel az országba, hogy Bánffy Dezső báró, az Uj Párt vezére meg fog jelenni és kifejtí programját.

Lesik az oroszánt a hiénák; koncez kell nekik, hogy rágódhassanak a csontokon. Az Eszme diadalát akarják megcsonkítani s erre jó volna a nyári szünet előtti letargia. Egy csekély indemnitási vita homályos keretébe akarják a tüzfolyamot feléleszteni. A gépszerű unalmasságba akarják az erjedési folyamatot becsempészni s a csirára fojtó léggént ránehezadni.

Akarják már látni, hogy az egykoron rettegett kormányelnök mint tartja ellenzéki bevonulását a parlamentbe.

Hogy néz ki az a férfi a baloldalon, aki egyszer a jobbnak vezére volt? A szceneriára voltak kíváncsiak s hogy a szinkáprázatban minél előbb gyönyörködhessenek, előkészítették az okulárakat.

Pedig hát Bánffy nem jött el; s nagyon helyesen tette; a parlament jelenlegi tespedt helyzete nem az ő zászlóbonatásának aktuális időpontja. A szétmállásban levő ellenzék és lankadt mamelukcsoportban nincs elég éltető szellem, hogy egy nagykonceptiájú programot megérthessen. Báró Bánffy Dezső nem hiába gondolkozott és munkálkodott öt éven keresztül, hogy ne tudja, milyenek az állapotok ily időben. Az egykori kormányelnök sok tanulságot vitt pártvezéri minőségébe, semhogy az első gáncson hamarosan átalbukják.

A szürke hétköznapi parlamenti légáramlatban, az ellenzéki szónokok izetlen, zamathiányos beszédeikkel hadd teljesítsék csak hivatásukat, a beszédet.

Majd ha a történelmi fontosságú pillanatok elkövetkeznek, ahol nemcsak szónokolni kell, előlép az arra hivatott és lesz a tettekkel tényező.

Azért csak ne háborgassák az oroszánt. A hiénáknak van még esont, amin rághatnak, s lesz nemsokára politikai halott is garmadaszámra, ezen élőködhetnek; maguk közül fog kitelni s ők ezt nem veszik zokon, mert hisz szokásuk, hogy saját fajuktól nem irtóznak, — ha már élettelen.

Az oroszán hivatása nagyobb, magasabb, s hogy mikor következik el az ő ideje, ő tudja legjobban.

Mihelyt szükségét látja, ott lesz a porondon hivatalanul is, fölösleges a buzditás és csalogatás.

De megjelenése akkor félelmetes és vészhozó lesz azokra, akik most ingerkedni akartak vele.

A hét története.

(Képviselőház. — Nemzeti párt megalakulása. — Olasz kereskedelmi szerződés. — A háború. — Combes vesztegetési ügye. — Vasutasok dolga. — Jókai halála után. —

A képviselőház ismét javában ülészik. Az indemnitást tárgyalják, melynek során szóba kerülnek a katonai kiadások, a kivándorlás, az olasz borvám, az iskola — ügy, a horvát kérdés és sok más ügy.

Politikai szenzáció — számba megy az az esemény, hogy Apponyi hallottaiból ismét feltámasztotta a volt nemzeti párt. Ez a párt Apponyi megnyitó beszédével alakult meg e héten újból.

Hirlik, hogy az olasz kereskedelmi szerződés dolgában teljes megállapodás jött létre s így reményünk lehet arra, hogy az olasz bor behozatala ellen emelt panaszok is orvosoltatnak.

A keletázsiai háboruban semmiféle döntő fordulat nem állott be. A világ kíváncsian lesi, mikor fogják a japánok megdönteni Port-Arthur falait; a szárazföldön a beálló esős időszakkal számítanak, az oroszok Mukdenben akarnak visszavonulni, mit a japán hadsereg megakadályozni igyekszik.

Combes francia miniszterelnök a kamarában leplezte a karthausi szerzetesrendet, elárulván, hogy öt két millió frankkal megakarta vesztegetni. Ennek következtében parlamenti bizottságot küldtek ki, mely megkezdte a vizsgálatot.

A vasutasok fizetésjavításának tervezete végleg elkészült; a fizetésjavítás lényegesen kedvezőbb helyzetet teremt, a mennyiben a vasutasok fizetése jobb lesz, mint a posta- és távirda alkalmazottaké. — E héten el lettek bocsátva azok a vasutasok a katonaságtól, a kiket a vasuti sztrájk alkalmával mozgósítottak.

A vasutasok fizetésrendezési javaslatának letárgyalása után a vasutasok elleni perek beszüntetettek és a felfüggesztett vasutasok állásaikba visszahelyeztetnek.

Jókai Mór koszoros költőnk halála után csunya botrány kerekedett. Röpiratok jelentek meg, vádolván a költő özvegyét, hogy rosszul bánt férjével és védvén őt e vád ellen. Nézetünk szerint azonban a vádak nem lehetnek oly jelentékenyek, mint az a kegyelet, melyet a nagy férfiú iránt megőrizni

szeretünk s még az esetben, ha igazak is — jobb lett volna hallgatni.

Amerikából az a hír jön, hogy ott Sima Ferenc meghalt. A szegény néptanítóból országgyűlési képviselővé lett férfi sorsát ismeri hazánkban mindenki. Nem volt tehetség nélkül és sajnálni lehet, hogy annyira elzüllött.

A nemezis nem mindig gyors lábu, de a legtöbb esetben mégis csak megjő. Mutatja ezt az aradi bankpanama hősenek, Böhm Adolf bankigazgatónak szomorú esete. Négy és fél évi fegyházra volt ítélve, mely időből még csak a fele járt le. Most azonban oly súlyos beteg lett, hogy folyamodott az igazságügyminiszterhez, esdekélvén, engedje meg neki, hogy családj köreiben halhasson meg. Minthogy az ügyész is pártolta kérelmét, a miniszter csakugyan szabadlábra helyeztette. Orvosi vélemény szerint alig néhány napig fog már élni.

UJDONSAGOK.

A szerkesztőség, kiadóhivatal és könyvnyomda városi és megyei távbeszélő-száma 91.

Városi közgyűlés. Lugos város képviselőtestülete 1904. évi június hó 22-én szerdán délután 3 órakor rendes közgyűlést tart. Tárgyai: Az 1904. évi I. negyedéről szóló polgármesteri jelentés. II. Számonkérő bizottság jelentése. III. Törvényhatósági határozatok kihirdetése. IV. Az 1903. évi városi gyámpénztári számadások tárgyalása és jóváhagyása. V. A volt régi fahíd (jelenleg vashíd) valamint a gazdasági hidra nézve a vámdíj szabályzatnak végleges megállapítása. VI. A lugosi önkéntes tűzoltó egyesület kérvénye egy drb. ugró ponyva és mentő zsák beszerzési költségeinek megszavazása iránt. VII. Özvegy Mayer Ernőné kérvénye férje Mayer Ernő volt városi tanácsos utáni halotti negyed kiutalása iránt. VIII. Városi rendőrök kérvénye lakbér megállapítása és engedélyezése iránt. IX. Faur Vikentie volt városi rendőr nyugdíjazása ügyében hozott határozat elleni felelőzése. X. Balán János volt városi rendőr fellebbezése végkielégítési ügyében hozott határozat ellen. XI. A villamos világítási vállalat 10000 korona óvadékának visszautalványozása iránti kérvénye. XII. Neuirth Adolf a »Magyar Király« című vendéglő bérletjének kérvénye a bérletből eredő veszteség megtérítése iránt. XIII. A városi rigolok javítása és utczák kavicsozása iránti javaslat. XIV. Bäumel Ignáz kérvénye a Szt-István utca területének házhelyekre való parcellázásának engedélyezése iránt. XV. Dr. Deutsch Mór házépítéséből kifolyólag nyerendő városi terület árának megállapítása és megváltása iránti javaslat. XVI. Vidu János és társai a

Podwinetz Izidor

butor, pénzszekrény, varró- és irógép-
varrógép és kerékpár

főraktára

varró-és irógép-
javító- műhely

Lugos

Izabella-fő tér
saját házában

Faur-utczában fekvő házaik között létező a Temes folyóhoz vezető köznek rendezése. XVII. A tápiai uti szénaraktárban lévő őrház újra építése iránti javaslat. XVIII. Behajthatlan kórházi költségek leírása.

Makfalvay államtitkár utja.

Makfalvay Géza földmivelésügyi államtitkár, dr. Bartók József min. tanácsos, a telepítési ügyosztály főnöke és Lovas Sándor, a telepítés vezetője 16-án ideértek. Easeten megtekintették az új kincstári telepítvényt, az épült lakóházakat s alaposan informáltak magukat a telepet megszállott lakosság anyagi helyzetéről, sok telepes közvetlenül elmondta a telepítés menetét és kívánságait. Ungoson megtekintették az állami f iskolát és a földmives-iskolát. Az államtitkár ma Herkulesfürdőn van. Holnap a temesrékási, azután a vadászerdei telepítvényt és a vadászerdei erdőéri szakiskolát tekinti meg és jun. 20-án visszatér Budapestre. Talán földmivelésügyi miniszter élén érkeklődik az ut iránt, az ő intézkedésére főtérnik a telepek bejárása.

A katonai affaire-ben az igazság.

Nagybeeskereki Hírlap írja: Annak idején a »Tor. Ztg.« nyomán mi is megirtuk, hogy az urnapi körmenet alkalmából kirendelt díszszázad parancsnoka a Himnusz-eljászsása közben a legénységnek »Ruth«-ot vezényelt és csak annak elhangzása után vezényelt ismét »Habt Acht«-ot, — és hogy a felvonuló hadastyánok üdvözlését nem fogadta. A »T. Z.« ezeket a dolgokat egy kemény kritika kíséretében közölte, minek folytán a kirendelt díszszázad parancsnoka, névszerint Dittl lovag az ügyet lovagias utra terelte. Ezen lovagias ügy fejleményeit aztán újból közreadta a »T. Z.« és ennek folytatásaként úgy a fővárosi, mint a vidéki sajtó csaknem teljességgel leköszölte a katonai affairet — elégtételt követelve a megsértett nemzeti érzésnek. Közben persze tárgyalták a dolgot mindenütt — és tulnyomó részben nem találtak a tiszt eljárásán megróvni valót, ha az ő reglemertjében a »Himnusz«-ról semmi nincs írva. — Csak természetesen, hogy ez ügyben most már meg kellett szólalnia a »miniszteri demontáló hivatal«-nak, alias »Magyar távirati iroda« kövön készülő sajtótermék. Ennek az ezen affaire-re vonatkozó

közleményét szintén leadták a lapok. — Konstatáljuk, hogy a »Magyar távirati iroda« — mint rendszerint — ezuttal is felsült. Kijelentjük, hogy abban azon közlemény, miszerint a legénység a Himnusz-eljászsása alatt nem állott »Ruth«-ban, — a valóságnak meg nem felel — és ha ennek a bizonyítására a M. T. I. nyomán a »Torontál« szenttanukra hivatkozik, — akkor egy tudva valótlán körülmény bizonyítására vállalkozik, mert nekünk élő, és nem a hivatalos aktákban létező — tanuink, kifogástalan gentleman-ok vannak arra, hogy az eset egy történt, mint azt a »T. Z.« megírta. Más kérdés persze az, hogy helyesen járt-e el a főhadnagy ur, avagy hogy hivatalos kötelességeit megszegte volna, ha másképp járt el. — E tekintetben utalunk arra, hogy létezik egy »Reichskriegs-miniszteri« rendelet, mely a »Himnusz« és »Szózat« részére kötelezővé teszi a tisztelgést. — Hogy a lovagias ügy sem úgy nyert elintéztést, mint a hivatalos írja — csak természetes, mert elvégre a hivatalos nem azért létezik, hogy olyasmiket írjon, — amit más is tud.

Kitüntetett bírók.

Mindenkor örömmel és benső meglepéssel tölt el, lennünk az, ha látjuk, hogy az igazi érdem, a szorgalom és felkülsmeretes munka a közélet bármely működési terén elismerésre talál. Annál nagyobb az örömünk most, midőn a lugosi kir. járásbírósg két rokonszenyes derék tagjának kitüntetéséről adhatunk hírt. A m. kir. igazságügyminiszter 1904. márcz. 19-én 4722 sz. a. kelt intézvénnyel elrendelte, hogy a temesvári kir. tábla elnöke Cserna János és Jákó Imre kir. albirák előtt a kifejtett tevékenységért és az elért ügyforgalomért elismerését és meglepédesét nyilvánítsa. A kir. tábla elnöke pedig 446-904 eln. R. intézvényében ezt a kitüntetettekkel közölve, maga részéről is örömmel nyilvánítja elismerését és köszönetét a szép eredményért. A kik a két bíró is ismerik, s különösen a jogászok, kik velük naponkint érintkeznek jól tudják, hogy az elismerés nem ért méltatlanokat, kiváló szakértelmükkel és fáradhatatlan szorgalmukkal mindketten rég kiérdemelték azt. Szívből üdvözljük őket s szerencsét kívánunk továbbra is.

Két felolvasás. Tafferner Béla a lugosi alsóf. kereskedelmi és ipariskola segély-

alapja javára f. évi június hó 19-én és 26-án az állami főgymn. tornacsarnokában felolvasást tart a következő tárgysorozattal: Június hó 19-én: Művészet a női kézimunkában. Június hó 26-án: Hogyan szemléljük a tájképet. Kezdeté pont 11 órakor d. e. amikor a főajtó záratik. Belépti díj mindkét előadásra 1 kor. (Jegyek az Auspitz és Nemesféle könyvkereskedésekben válthatók.) Tanulók — leányok és fiúk — felét fizetik. (E jegyek azonban csak a keresk. iskolai igazgatóságánál válthatók.) A jegyek a belépésnél felmutatandók. Az előadást a bemutatandó rajzok miatt kell a nappali órákban megtartani.

A nemzeti párt föl ámasztása.

A volt nemzeti pártot szerdán föltámasztották. Vajjon hosszú életet jelent ez az akció, amelyre számtalan fordulatot, ki- és beolvasást megért politikai töredék készül, bajos megjósolói. Annyi tény, hogy azok a kevesen, akik Apponyit az új pártalakulásban követik, nem szívesen mennek utána s egyáltalán nem várnak nagy eredményeket annak parlamenti munkájától.

Sport élet Lugoson.

A lugosi sportegyesület sokáig aludt, s már már azt hittük, sohasem ébred fel többé, annál kellemesebben ér most minket az a váratlan meglepetés, hogy ezen egyesületünk nemcsak él, hanem működik is, mert az egyesület labdarugó (football) csapata a sétatér melletti pályán naponta trainügeket tart és erősen készül arra, hogy a közel jövőben sikerrel felvehesse a küzdelmet Temesvár, Arad és Versecz football csapataival. Az érdeklődők, a kik naponkint megjelennek a pályán, hogy végignézzék a trainingeket, örömmel konstatálják, hogy labdarugóink mennyire javultak tavaly óta, mily ügyesen mozognak a labdával, miből bátran remélhetjük, hogy Lugos sem fog a sport terén mögötte maradni a többi délvidéki városnak. Kívánjuk, hogy a lugosi sportegyesület megkezdett munkája ne legyen csak egy-két pillanattig lobogó szalmaláng, kitarítás s az eredmény megsz. —

Temesfürdő. A lugosi fürdő részvénytársaság uszodája folyó hó 23-án nyílik meg. Az uszoda női és férfi uszodára igen kényelmesen van berendezve. A fürdési árak amelyek igen mérsékelték hirdetési rovatunkban.

Az olajfestmény.

— Igaz történet. —

Aranyhegyi bankár olajba festette magát Ecséthi festő — barátja által. A kép kész és épp most élvezettel szemléli. Minden vonása élethíven tükröződik vissza a képről.

»Kedves barátom, igazán remekművet alkotott,« kiáltott föl, hevesen megölelve a művészt.

Behívják Aranyhegyinét, leányait, és egyéb rokonait, s általános »Ah!« — kiáltással a kép köré csoportosul a műbiráló társaság.

Hosszu szünet.

Végre Aranyhegyiné ragadja meg a szót.

»Nagyon szép, igazán nagyon szép. De — ugy-e bár nem veszi rossz néven, kedves tanár ur? — férjem orr — és homlok részletei mégis egészen eltérnek a festménytől!«

»A szem kifejezése ninesen eltalálva,« — vélekedik Elvira, a ház legidősebb leánya.

»Azonkívül papa szájának is egészen más a formája,« toldja meg Emma, a második női sarj, kritikus páthoszzsal.

Eulália tánti megtörli a pápaszemét és gúnyosan néz a festőre.

»Tanár ur, nagy művészszel szemben helyén való a szigorúság.«

A festő helyeslőleg bólint.

»S megengedi, hogy ítélhessek?«

A festő még sokkal helyeslőbben bólint.

»Nos, engedje meg a megjegyzést, hogy bár a képnek egészben véve valami megközelítő hasonlatossága van ösémhez, mégis hogy igazán sikerült —«

»Ostoba libák vagytok valamennyien!« tört ki Aranyhegyiből a düh.

»Nem, édes barátom,« mondá lecsillapítva a festő; azután a többiekhez fordulva, folytatta: »Hölgyeim, itéletüket festményemet illetőleg annyira alaposnak tartom, hogy e szerint meg fogom változtatni a képet.«

»Igen, igen, tegye meg!« hangzott kórusban.

Aranyhegyi ellenkezni akart, de leszavazták; ezzel az ügy pillanatnyilag befejezést nyert.

Egy héttel később, most is úgy, mint előbb, este felé lépett be a festő Aranyhegyi dolgozó szobájába.

»Ah, ön családomnak meg akarja mutatni a kijavított képet,« kiáltott fel a bankár.

»Nem, én csak azt akarom megmutatni, milyen hálátlan a művészetem. Menjünk a terembe, hogy a képet felállítsuk.«

A terembe lépve legnagyobb meglepésére azt látja Aranyhegyi, hogy a festő a képnek csak üres keretét czipeli elibe.

»De, kedves barátom, mit jelentsen ez?«

»Várjon csak!« válaszol a másik nyugodtan; odaállítja a keretet arra a helyre, a hol első ízben állt, néhány virágcserepet helyez alája és melléje és elhelyez néhány lámpát a terem különféle pontjain.

»És most,« fordul a bámuló bankárhoz, »álljon élő képnek a keret mögé, — így! — és várja be a dolgok lefolyását, a mint az be fog következni. De halálbüntetés mellett megtiltom önnek, hogy arczának legkisebb izmával vagy a testével egy parányit is mozogjon!«

»Értem« — mormogja nevetve Aranyhegyi.

A művész megnyomja a csengetyűt és meghagyja a belépő inasnak, hogy hívja be a családot.

»Meg ne moccezanjon,« kiáltott oda barátjának, »jönnek már!«

A szárnyas ajtók feltáruznak és ugyanazzal az »Ah!« — kiáltással, mint a multkor, fogadják a belépők a képet.

»Kérem, hölgyeim,« magyarázza a festő, egy a képtől messzire eső pontot jelölve meg. »innen ítélhetik meg legjobban a kép hatását.«

»Hol a férjem?«

»Mindjárt meg fog jelenni. Határozottan kértem, hogy itéletökben ne befolyásolja önöket.«

Hosszu szünet.

Érettségizeti ifjak mulatsága.

A lugosi m. kir. áll. főgimnáziumban 1904. évben középiskolai tanulmányukat befejezett ifjak folyó hó 21-én (kedden), a „Concordia” helyiségekben zártkörű táncmulatságot rendeznek. Beléptidő: személyjegy 1 korona; családjegy 2 korona. Kezdeté este pontban 9 órakor. Felülfizetéseket köszönettel fogadunk. A tiszta jövedelem a helybeli gimnázium „Tornaalapját” gyarapítja. A rendezők egy igen eszes divatos tánczrenddel lepik meg a hölgyközönséget. Kéretnek mindazok, akik tévedésből meghívót nem kaptak és arra igényt tartanak, hogy a Nemes- és Auspitz-féle könyvkereskedésekben neveiket feljegyeztetni sziveskedjenek.

Beteg képviselő. Mint értesülünk, Szerb György udvari tanácsos, országgyűlési képviselő néhány nap óta ágyban fekvő beteg. Állapota azonban nem ad aggodalomra okot.

Meghívó. A lugosi tisztviselek »Othona« 1904. évi július hó 2-án esti fél 9 órakor a »Concordia« vendégfogadó kerti helyiségében zártkörű nyári táncmulatságot rendez. Személyjegy 1 korona. Családjegy 2 korona.

Mérték ellenőrzése. A belügyminiszterium rendeletet adott ki a törvényhatóságokhoz az iránt, hogy a rendőrségeket a mértékek szigorúbb ellenőrzésére utasítsák. Okot erre a rendeletre a kereskedelmi miniszteriumnak az az észrevétele szolgáltatott, hogy a legutóbbi időben igen számos panasz merült fel az iránt, hogy a közforgalomban hitelesítetlen, avagy hamis hitelesítő bélyeggel ellátott mértékek vannak használatban.

Meghívó. A karánsebesi kath. jót. nőgyelet vasárnap f. é. június hó 19-én a fényesen díszített és kivilágított Lichtneckert-féle vendéglő kerti helyiségekben jótékonycélny nyári ünnepélyt rendez, mely zenével, különféle mulatságokkal és végül tánczozal lesz összekötve. Az ünnepély kezdete délután 3 órakor, vége előreláthatólag a következő nap pünyamatkor. Belépti díj személyenként 1 korona. Családjegy (4 személy) 2 korona 40 fillér. A tiszta jövedelem a szükséglet nélkülözők és szegények valamint a szegénysorsu iskolás gyermekek javára fordítatik. Kedvezőtlen idő esetében az ünnepély ugyanazon műsorral f. é. július hó 10-én fog megtartatni.

»Tanár ur,« kezdé végre Aranyhegyinél hideg érzékenységgel, látom, hogy a homlokra és orra nézve adott utmutatásomat figyelmen kívül hagyta.

»A szem kifejezése most is idegenszerű, így nem is néz a papa,« veté közbe Elvira.

»És a száj!« kiált Emma, »a mint már multkor mondtam, a száj másfélszer akkora, mint a papáé!«

Eulália tánti ismét megtöröli a pápaszemét. Szeméből a részvét és káröröm vegyüléke sugárzik.

»Drága Essethym,« kezdi, »ön a mi jó, kedves házibarátunk, — de barátainknak meg kell mondjuk az igazságot. Ön a kép hasonlatosságával a hasonlatosság utolsó nyomát is mosta. A kép megváltoztatása előtt sokkal sokkal hasonlatosabb volt, mint most! De az én bírálatom ne legyen mérvadó. Hívjuk ide öcsém összes ismerőseit s fogadok, hogy egyetlen egy se fog a képben öcsémre ismerni.«

Ekkor Aranyhegyi elhagyta kényelmetlenül vált helyét, életnagyságban odállt a műbíró közönség elé, a festő pedig odatette képét a keret mögé és magára hagyta a bámszékodó műbírókat.

Hymen Csütörtök délután 4 órakor vezette oltárhoz ifj. Irion Vilmos építész-vállalkozó Veith Veroná házasságot, Veith József nagyrabecsült iparos polgártársunk kedves és szép leányát. A fényes esküvőnek nagyszámú és előző közönség volt a tanuja. Este diszlokoma volt, a »Magyar Király« emeleti éttermében.

Hirtelen halál. Radits Márton vármegyei hivataloszlaga tegnap este Budapestre való utaztában Temesvárott kiszállott, hirtelen rosszul lett és eszméletlenül terült el a földön. A mentők a hőskörhásba szállították, hol néhány óra kínlás után szívzselhűdés következtében meghalt. A szomorú esetről táviratilag értesítették az elhunyt helyben lakó családját.

A paucsoval kiállítás. Pancsova város törvényhatósága megkérte a kereskedelmi minisztert a jövő évi kiállítás anyagi segélyezésére. A miniszter most válaszolt erre a kérdésre és kilátásba helyezte az anyagi segítséget és egyben bekérte a kiállítás költségvetését.

Véres sorozás. Karánsebesen a tegnap tartott sorozás alkalmával a csendőrök agyonvágta egy oláh embert, aki ellenállásra igazta a sorozandó legényeket. Muntyán Illésnek hívják az agyonszurt embert, aki a csendőrök fegyverhasználatát azzal hivta ki, hogy mikor a sorozás helyéről eltávolítani akarták, megfogta a csendőrök fegyverét.

Gazdatisztek gyakorlati vizsgálója. A hivatalos lap közli a földmivélsügyi miniszter rendeletét, mely szerint az oklevéllel nem bíró gazdatisztek gyakorlati vizsga letétele által oklevelet szerezhhetnek. Ezzel az oklevéllel nem bíró gazdatisztek rég táplált óhaja teljesült. A rendeletből közöljük a következőket: A vizsga letételére csak magyar honos és oklevéllel nem bíró azon gazdatisztek tarthatnak igényt, akik legalább 5 évi gazdasági gyakorlatot igazolni képesek. A gyakorlati vizsgát két ízben és pedig az 1904—5 és 1905—6 évi téli időny alatt tartják meg. A nem megfelelő eredménnyel vizsgázók újabb vizsga letételét nem kérelmezhetik. A vizsga letételét kérő folyamodványokat 1904. aug. 31-ig kell beküldeni a debreczeni gazdasági tanintézet igazgatóságához. A folyamodványokhoz mellékelni kell az iskolai bizonyítványt, a gyakorlati működést igazoló bizonyítványt, illetőségi és erkölcsi bizonyítványt, s az esetleges szaktanulmányokat igazoló bizonyítványt.

Szerbiába nem kell utlevél. Belgrádi értesülésünk szerint a belügyminiszter rendeletet bocsájtott ki, melyben megszünteti a Szerbiába utazók utlevél kényszerét. A rendelet június 28-án emelkedik érvényre.

Régiségi leletek Torontálban. Nagybecskereki levelezőnk írja: Torontál megyében mostanában érdekes régészeti leletek kerülnek részben a véletlen, részben ásatás nyomán napvilágra. Ujabbán a Szeged alsótanyai központból Mihályfy kántor küldött be három régikori agyagedényt s egy orsókövet, melyeket országut építés közben találtak. Az edények nem rendes temetkezési sírhelyről, hanem visszahányt emberesontok közül kerültek elő, ami azt mutatja, hogy a sírhelyet már régebben is megbolygatta az ásó. — Oroszlámos környéke igen gazdagabb legkülönbözőbb fajta régészeti leletekben. Valaha az oroszlámosi berkek táján vívták Szent-István alatt a magyar pogányság ellen a döntő csatát Csánád vezérlete alatt. Később e tájon állt Oroszlámos vára, a mostani Majdan közlegény helyén. A mult században, amidőn Magyarországon az archeológiával igen keveset törődtek, e tájékról a külföldi gazdatisztek és vasutépítő mérnökök révén tömérdek értékes tárgy vándorolt a bécsi és schweici muzeumokba. De azért még mindig adja a föld

a szegedi muzeum is birtokában van egy tekintélyes kollecionak, amelynek anyaga Oroszlámos, Majdánról, Rábéről, Saslőről s a volt Anki-szigetről került elő, Majdánon a napokban a laváló magyar asszonyok sárga agyag edényeiben egy edény régi pénzt találtak. Több százra menő vegyesház korbéli ezüst pénz között egy Mátyás korbéli és egy Zsigmond idejéből való Szent-László aranyat találtak. Kötőrezen szintén kerültek elő már bronzeleletek az avarkorból, ritka szép díszítésű edények kapcsán, amiket Szluha Imre gazdatiszt sziveségéből őriz most a szegedi muzeum. De ugyan e helyen újabb leletek is jutottak elő a homokból a szőlőtelepítési, a homokba mélyen járó munkák nyomán. Van köztök tíz darab edény, vas hadi csákány, sarkantyú; régészeti szempontból érdekes egy díszcsatt, amelynek a szege és járója bronzból való, maga a csatt finom munkával borostyángyantából van faragva.

Tűz. Vasárnap délelőtt 11 óra után megszólaltak a tűzet jelző vészharangok. Ezuttal a jelzés a tűzoltóságot és a kíváncsiakat egyaránt, a Király-utczába a Párty-féle házba vezette. A hol Recht és Schwarz üzlet valamint a Kosár-féle cukrászda van. Szerencsére azonban tűzoltóságunk a Bauer-féle tűzoltóanyagot vette használatba, s így csak az udvarban levő lakások tetőzetének egy része égett el. A tűzoltók a Baner-féle anyaggal egynegyed óra alatt lokalizáltak a tüzet.

Bizonyítvány.

Mai nap délután, az alólírott tűzoltó testület közreműködése mellett Bauer József ur, a bécsi es. és kir. szabadalmazott tűzoltóanyag gyár tulajdonosa itt helyt, a Szt.-Jánostéren nyilvánosan tűzpróbát rendezett. Ez alkalomból hat köbméter fa, több rakással forgács, két hordó kátrány, egy hordó petroleummal áztatott tárgy gyújtatott fel. A tüzek a tűzoltóanyaggal vegyített néhány akó vízzel alig pár pillanat alatt eloltattak. Mindegyik kísérlettel bámulatos eredményt értünk el. Az eszközölt próba fényesen bevált s mi a bécsi Bauer-féle tűzoltóanyagot bárkinek is igaz meggyőződéssel ajánlhatjuk.

Lugos, 1904. évi május hó 11-én.

Holzmann József,
főparancsnok.

Jelen bizonyítványhoz a magunk részéről teljesen csatlakozunk. A tett kísérletek eredménye rendkívül kedvező volt.

Lugos, 1904. évi május hó 13-án.

Marsovszky, s. k. Fialka, s. k.
polgármester. alispán.

Ezen tűzoltási anyag kicsiben vagy nagyban Haberehrn Antal vaskereskedésében mint a tűzoltó testület pénztárnokánál kapható.

TAVIRATOK.**A vasutasokat felmentették.**

Ma hirdették ki a perbefogott 13-as bizottság előtt az ítéletet. A törvényszék az összes **vádlatokat felmentette.** Az ügyész felebbezett.

A magyar petroleomipar r. t. kénutczai telepén tűz ütött ki, nagy veszedelem fenyegette a környékbeli utczákat. A tűzoltóság csak nagy erőmegfeszítéssel lokalizálta a tüzet.

2 tanuló

teljes ellátásba felvétetik.

Bővebbet:

Hedrich Rezső

gyógyszerész, (Vértes gyógytár.)

6850/904 tlkv. szám

Utóajánlati árverési hirdetmény.

A lugosi kir. tszék mint tlkvi hatóság közhírré teszi, hogy **dr Pop Izidor** lugosi ügyvéd által képviselt **Popurul** takarékos és hitelintézet vhajtatonak **Petreszku Vazul** dobresti lakos vhajtást szenvedő elleni 615 k tőke ennek az 1902 január 9-től számított 6 százalékos kamatai 77 k 20 f és 59 k 74 f per és vhajtási már megállapított költségek valamint a még felmerülő költségek behajtása végett továbbá a bálinczi hitelszövetkezet mint az országos központi hitelszövetkezet tagja javára 300 k, 240 k, 120 k és 200 k tőke s jár. erejéig vhajtásilag bekebelezett követelések behajtása végett is, dr Fränkl Nándor lugosi lakos utóajánlati folytán, a V. T. 187. §-a alapján Petreszku Vazul dobresti lakos vhajtást szenvedőnek a lugosi kir. tszék mint tlkvi hatósága területéhez tartozó Dobrest községi 192. sz. tjkvben A. I. 97 b 1. hrsz. alatt foglalt ingatlanát 390 k, — a dobresti 114. sz. tjkvben A. † 223. hrsz. alatt foglalt ingatlanának Petreszku Vazul illető fele részét és az 1881 évi 60. tez. 156 §-a a pontja alapján Csureszku Péter birtokos társ tulajdonjuttalékát is egészben 144 k a dobresti 147. sz. tjkvben A. I. 353 hrsz. alatt foglalt a Petreszku Vazul tulajdonát képező ingatlanát 142 k, a dobresti 148. sz. tjkvben A. I. 246 hrsz. alatt foglalt ingatlanának Petreszku Vazul illető 4-6 od részét és az 1881 évi LX. tez. 156 §-a a pontja alapján Tripón Milán és kk. Kadarezsku Romulus birtokostársak tulajdonjuttalékát a is 262 k, — és a dobresti 150. sz. tjkvben A. † 167 hrsz. alatt foglalt ingatlanának Petreszku Vazul illető 2-4 ed részét és az 1881 LX. tez. 156 §-a a pontja alapján Tripón Milán és Kadarezsku Pavel birtokostársak tulajdonjuttalékát is 144 korona kikialtási egészben és külön az egyidőleg kibocsátott árverési feltételekben 1904 július hó 20-án d. e. 11 órakor Dobrest község házában megtartandó nyilvános árverésen a dobresti 147. 148. és 150. számú tjkvben özvegy Milán Éva és özvegy Kadarezsku Pálné javára bekebelezett özvegyi jogtól mentesen a legtöbbet ígérőnek szükség esetén a kikialtási áron alól is de az árverési feltételekben kitett utóajánlati vétel áron alól nem, elfogja adatni.

Árverelni kívánók tartoznak bánatpénzzel az ingatlanok kikialtási árának 20 százalékat készpénzben vagy óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni vagy az annak előzetes birói letétbe helyezését tanúsító szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Vevő köteles a vételár 1/3. részét az árverés jogerőre emelkedése napjától számított 30. nap alatt, a második 1/3. részét ugyanazon naptól számított 60 nap alatt, a harmadik 1/3. részét ugyanezen az árverés jogerőre emelkedése napjától számított 90 nap alatt és az árverés napjától járó 5 százalékos kamataival szabályszerű letéti kérvény mellett a lugosi kir. állampénztár mint birói letétpénztárba befizetni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámíttatni.

A megállapított árverési feltételeket a hivatalos órák alatt a tlkvi hatóságnál ugyancsak Dobrest község előljáróságánál vagy a birói kiküldöttnél megtekinthetők.

Lugos 1904 május 13.

dr Rácz, kir. törv. albiró.

DR. SZÖRÉNYIARTHUR

ÜGYVÉDI IRODÁJA

Román-Lugos

Izabella-tér, Rosenthal-féle ház emeletén.
(A kir. ügyészség volt hivatalos helyiségeiben.)

Őszi Henrik

ékszerész, műtövös és órák

Lugos, Széchenyi-utca, Dillinger-féle házban.

Készít legfinomabb kivitelű arany- és ezüst-ékszereket. Elvállal régi ékszerek átalakítását a legjutányosabb árban. Órajavításokat két évi jótállás mellett. Értékesebb kövek a tulajdonos jelenlétében is átfoglaltatnak.

Számos megbízást kéri

Őszi Henrik.
műtövös és órák

Tanulók és tanulóleányok felvételnek.

Szoba- és konyha-berendezési tárgyak

elutazás miatt szabad kézből eladó. Megtekinthetők Kossuth-utca 11. sz.

A „Kávé király“-hoz

A ki nagyon jó zamatu s illatu kávét kedvel, az csakis »Király kávé« vegyen, mely a legkiválóbb fajok vegyítéséből áll s egy még eddig nem létező mód szerint van pörköltve.

Hosszas kísérletezés után sikerült ezt elérnünk s így minden kávéismerő ki egyszer megízleli soha más kávét nem fog használni.

Ismeretes, hogy a kávé a legérzékenyebb cikk, melyből a finom zamat s illat azonnal elillan, valamint minden ízt s szagot elvesz, miért is ezen kiváló kávét lemezdobozokba c. omagoljuk szállítjuk bármely postaállomásra bérmentve, utánvétellel a következőkben:

1 kgros doboz	4 kor.	80 Hfl.
2 " "	9 " "	" "
4 " "	17 " "	20 " "

Ezen különleges pörkölt kávé ki-vül ajánljuk a következő nyers fajokat, szinte bérmentve, utánvétellel bármely postaállomásra.

1 posta-csomag 5 kgr. legfinomabb	Cuba K	13.50
1 " " 5 " "	Ceylon	12.
1 " " 5 " "	Jamaica	11.20

BIRÓ és TARSA

a „Kávé király“-hoz

Budapest, VI., Teréz-körút 2/a—b.

A fővárosi elárúsítás:

Gellért Zsigmond-nál

fűszer- és csomage-üzlet

Budapest VII., Erzsébet-körút 53.

A „Kávé király“-hoz

SZIDON és KISS

épület-bádogosok, légszesz- és vízvezeték-berendezők

Budapest, VII., Nefelejts-utca 32.

Eivállalunk légszesz, vízvezeték, csatornák, központi fűtés, szellőztetési készülékek, úgyszintén mindennemű fürdők berendezését.

Egészségügyi cikkek gyártását, szagtalan árnyékszék, házi sürgöny, telefon és villán.hárító szerelését.

Mindennemű szivattyúk, pinczészeti sör-készülékek és e szakmába vágó összes cikkek elkészítését és javítását jótállás mellett.

Valódi Auer-féle égők, izzótestek és lámpák nagy raktára.

Költségvetések ingyen.

KLEIN SAMU
szobafestő és mázoló

Lugos, Szonda-utca 5.

Farkas Herman
műbutor-, épület- és portál-asztalos

Lugos, Szt. János-sor 7.

Wurmlinger Máttyás
villanszerelési vállalkozó és lakatos-műhelye

Lugos, Weiss-utca 1.

Elvállal mindennemű e szakba vágó munkákat.

Steiner Izsó

arany-, ezüst- és ókszerárú készítő műhelye

Lugos, Szt. János-utca 1
Karl-féle ház, a fürdő mellett.

Ajánlja magát minden e szakmába vágó munka pontos, izléses és gyors elkészítésére, mérsékelt áron.

A „Lugosi fürdő részvénytársaság“ uszoda- és magánfürdőkből álló elkülönített férfi és női

Temesfürdőit

f. hó 23-án megnyitja és a n. é. közönség becses látogatását kéri.

A díjak a következők:

Belépti díj az uszodába	20 f
Ruhahasználat (lepedő, uszonad.)	20 »
Magánfürdő (1—2 személyre)	40 »
Ruha, lepedő	10 »

Előfizetni lehet:

Uuszoda az egész idényre (naponta egyszeri fürdés)	7 K
Idei idényre	5 »
Passepartout (az idény alatti korlátlan használat)	10 »
Idei idényre	7 »
Egy óra, naponta egyszer	3 »
Egy óra passepartout	4 »

A fürdő reggel 5 órától esteli 8 óráig használható. Fürdési idő: 1 óra.

A fürdő használatára vonatkozó egyéb szabályok annak helyiségeiben kifüggesztve.

Magánfürdő két személyig az egész idényre (naponta egyszer)	14 K
Egy óra ugyanugy	8 »
12 uszodai-jegy	2 »
12 magánfürdő-jegy	4 »
Ruha az az uszodában, kizárólagos használatijoggal 1 óra	2 »
Az idényre a magánfürdőben ugyanugy.	4 »

Uuszás tanítás.

A belépőjegy felül az uszómester az egész idényre	7 K
Egy óra	4 »
Felzabادلási díj	2 »

Az igazgatóság.

Használt gözcséplő-garnitúrák 4-, 6-, 8-lőerejű teljesen kijavitva olcsón és részletfizetésre eladók.

Hegyesi Géza

érezőtödeje, galvanizáló-telepe és motorerőre berendezett gépjavitó műhelye.

LUGOS, Temesvári-utca 88 szám. (Távbeszélő 93.)

Ajánlja magát e szakmába vágó bármilyen munkálatokra, **gyárak, malmok, vízvezeték, fürdőszobák** berendezésére.

Benzin-, gázmotorok és gőzgépek teljes üzenbe helyezését, mindennemű javítások a legmesszebbmenő jótállással jutányos áron eszközöltetnek.

Ugyanott kapható mindennemű e szakmába vágó technikai **csikkek, olajok, szijjak, tömlők, tüzi- és kertifecskendők, csövek gumi és azbesztlemezek** stb.

Kérem a nagyérdemű közönség b. pártfogását

Mély tisztelettel

Hegyesi Géza

Használt gözcséplő-garnitúrák 4-, 6-, 8-lőerejű teljesen kijavitva olcsón és részletfizetésre eladók.

117. 1904 vhtó. szám.

Arverési hirdetmény.

Alulírt bírósági vvhajtó 1881. évi LX. tez. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a lugosi kir. tszék 1902 évi 10469 számú végzése következtében dr. Hausz József lugosi ügyvéd által képviselt Podwinetz Izidor lugosi lakos javára Craiciun Gyula rom.-bogsáni lakos ellen 316 k s jár. erejéig 1902 évi december hó 6-án fogatosított kielégítési végrehajtás útján felülfoglalt és 2802 korra becsült következő ingóságokat u. m.: különféle szobabutorok és gyógyszerári berendezések nyilvános árverésen eladotnak.

Mely árverésnek a bogsáni kir. járásbíró-ság 1904 évi 126/2. számú végzése folytán 316 k tőkekövetelés ennek 1902 évi április hó 31-től járó 6 százalék kamatai egyharmad százalék váltódíj és eddig összesen 30 kor. 45 fillben bíróilag már megállapított költségek erejéig Rom. Bogsán alperes lakásán leendő eszközzésére 1904 évi **Julius** hó 2. napjának délutáni 3 órája határidőül kitézetik és ahhoz a venni szándékozók oly megj-gyzéssel hivatnak meg, hogy az ériatett ingóságok az 1881. évi LX. tez. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alól is el fognak adadni.

Amennyiben az előrverezendő ingóságokat mások is le- és fe ülfoglaltatták s azokra kielé-gítési jogot nyertek volna ezen árverés az 1881. évi LX. tez. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Bogsán 1904 június 6.

Kempoties Emil, kir. bir. vvhajtó.

5335. tkvi. sz. 1904.

Arverési hirdetmény.

A lugosi kir. törvényszék mint telek-könyvi hatóság közhírré teszi, hogy Dr. Fránkl Nándor lugosi ügyvéd által képviselt lugosi népbank lugosi czég vvhajtónak Sósdián Anticsa bolduri lakos vvhajtást szenvedő elleni 13921 k 34 f öke ennek az 1903 márczius 3-tól számítandó 6 százalék kamatai 16 k 30 f óvási egyharmad százalék váltódíj 498 k 20 f per és vvhajtási már megállapított költségek követelési és ezennel 83 k 30 f-ben megállapított árverés kérését valamint a még felmerülendő költségek behajtása végett, továbbá Preisz Márku lugosi lakos javára 140 k tőke ennek 1900 február 10-től járó 6 százalék kamatai és 38 k 20 f költség erejéig, a „Lugosana“ takaréks és hitelintézet javára 140 k tőke s jár. erejéig, Blumenfeld Adolf lugosi czég javára 35 k 12 f tőke s jár. erejéig vvhajtásilag beke-belezett követelések behajtása végett is Sósdián Anticsa vvhajtást szenvedőnek a lugosi kir. tszék mint tkvi hatósága területéhez tartozó Boldur községi 307.-a, sz. tkvben A. I. 295. 470. 779. és 974. hrsz. alatt foglalt ingatlanságát egészben az egyidejűleg kibocsájtott árverési feltételek értelmében összesen 1012 kor. kikiáltási árban az 1904 évi **Julius** hó 19. napjának délelőtti 10 órakor Boldur község házában megtartandó nyilvános árverésen a legtöbbet ígérőnek szükség esetén a kikiáltási áron alól is elfogja adadni.

Arverelni kívánók tartoznak bánatpénzüll az ingatlanok kikiáltási árának 20 százalék készpénzben vagy óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az annak elő-zetes bírói letétbe helyezését tanúsító szabály-szerű elismervényt átszolgáltatni.

Vevő köteles a vételért három egyenlő részletben és pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedése napjától számított 30 nap, a másodikat ugyanazon naptól számítandó 60 nap és az utolsót ugyanazon naptól számítandó 90 nap alatt, és az árverési napjától számítandó 5 százalék kamataival szabályszerű letéti kérvény mellett a lugosi kir. állampénztár mit bírói letétpénztárba befizetni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog be-számíttatni.

A megállapított árverési feltételeket a hivatalos órák alatt a tkvi hatóságnál ugyszin-tén Boldur község előljárásiágánál vagy a bírói kiküldöttnél megtekinthetők.

Lugos, 1904. április 14.

Dr. Rácz, kir. t. albiró.

Mindent a legmesszebbmenő jótállás mellett eszközölök.

Mindent a legmesszebbmenő jótállás mellett eszközölök.

FITZ E. ezelőtt KEHRER

első lugosi géperőre berendezett könyvkötészete

LUGOS, temesvári-utca.

Alapítottatott 1847 évben.

Van szerencsém mélyen tisztelt vevőim és a n. é. közönség szives tudomására hozni hogy, az 1847 óta fennálló könyvkötészetet a legújabb gépekkel elláttam. Költséget nem kíméltem a legújabb segédgépek és szerszámok beszerzésére, valamint a legjobb munkaezők szerződtetésével.

Azon kellemes helyzetben vagyok, hogy a legkényesebb díszmunkát is, a legjobb kivitelben elkészítem. Bárminő aranyozások remek kivitelben.

Elvem: tiszta, pontos, és gyors elkészítés, mérsékelt áron. Vidéki megrendelések postafordultával eszközöltetnek.

Kéretik egy probamegrendeléssel a pontos munkáról meggyőződni.

A n. é. közönség támogatását és számos megbízást kér

teljes tisztelettel

FITZ E.

Schicht-szappan

„szarvas“

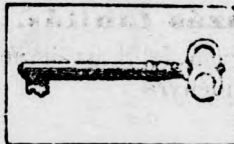
vagy

„kulcs“



jegygyel

legjobb, legkiadósabb s ennél fogva legolcsóbb szappan. — Minden káros alkatrésztől mentes.



Mindenütt kapható!

!! Bevásárlásnál különösen arra ügyeljünk, hogy minden darab szappan a „Schicht“ névvel és a fenti védjegyek egyikével legyen ellátva. !!

Első lugosi melykútfúrási vállalat és vízvezeték berendezési műhely

Kirschner Mihály

mű- és épület-lakatos

Lugos, Templom-utca 13. szám.

Elvállal minden e szakmába vágó munkákat, u. m.: mindennemű **vízvezeték, fürdőszoba-berendezést, angol klozetet, szivattyúk szerelését és javítását jótállás** mellett. **Kútfúrás és kútheréseket.**

Northon-féle kutakat szivattyúval együtt 90 koronától feljebb.

Rajzok és költségvetések ingyen.

NAGY „DIAPHRAGMA“-SZIVATTYÚ

csékély használati díj mellett használatra bocsátatik.

Pénz

A Pénzügyi Tanácsadó kiadó-vállalata minden pénzkölcsönt keresőnek tájékoztató fölvilágosítást és tanácsot nyújt díjtalanul, tehát mielőtt pénzkölcsön tárgyában bárhová is fordulna, kérje ki a **Pénzügyi Tanácsadó** véleményét és kérjen részletes fölvilágosítást nyújtó ingyenes prospektust.

Kölcsönt

folyósítat pár nap alatt a legkülönösebb feltételek mellett. Meglevő kölcsönöket konvertál nagyobb összegre. Állami, megyei, városi hivatalnoknak, vasutiaknak, tanároknak, katonatiszteknek és bármely alkalmazásban volt nyugdíjasoknak, szóval minden köz-

tisztviselőnek

10—25 éves törlesztésre 7% kamatra a legmagasabb összegű kölcsönt csupán kötelezvényre (váltó nem kell.) Kölcsönt legtöbb esetben kezes nélkül folyósítatunk és ha mégis kezes kellene, késéssel állítunk kezeseket külön díj nélkül. Azon tisztviselők, kik a fizetésrendezés után óhajtanak kölcsönt fölvenni, már most tegyék meg a kérdéseket, hogy előre megtehesse a szükséges lépéseket a kölcsön folyósítása iránt.

Kimutatás

ki mennyi kölcsönt kaphat:

1800 K fizetéssel kaphat kb. K	1500
2000	3000
2200	4000
2400	6000
2600	6500
2800	6800
3000	7000
4000	10000
5000	12000
6000	14000

Levélbeli megkeresésnél megírandó: állás, fizetés, eltöltött szolgálati idő és kor.

Folyósítatunk továbbá hitelképes egyéneknek 500 koronától a legmagasabb összegig kezesekkel

Váltókölcsönt

1—5 éves törlesztésre havi vagy negyedévi visszafizetés, mellett. — Kölcsönt kieszközlünk, ezenkívül legalább 3 év óta fennálló életbiztosítási kötvényre, mindennemű sorsjegyekre, értékpapírokra és vidéki takarékpénzt. részvényre, ez utóbbiakra az érték 90%-áig.

Jelzálogkölcsönt

a becsértéknek 70%-áig folyósítatunk 4%-ra földbirtokra. A megkereső levelekhez csatolandó: a kataszteri birtokiv és telek-könyvi kivonat.

Levélbeli megkeresésnél válaszbélyeg kéretik.

Czímünk:

Pénzügyi Tanácsadó

kiadóhivatala

Budapest, Klauzál-utca 6. II. em. II.

Telefon 16—42. Törvénysz. bej. cz.

Fürdőbe utazók

saját érdekükben el ne mulasztják szükségletüket alul felsorolt cikkekben a „Párizsi Aruházban“ beszerezni annál, is inkább mert ezen üzlet úgy választék mint olcsó árak tekintetében első helyen áll.

Utazó-kosarak,

plaidszijjak,

toilettecikkek,

frottierkeztük,

esőernyők,

Ujdonságok: női bőrövek és női gallérok, óriási választékban.

harisnyák,

fűzők,

utazónecessairek,

kézitáskák,

fürdőköpenyek,

utazótükrök,

blousok,

keztük,

fátyolok,

Wolf Manó, R.-Lugos.

Tennis, Racket és labda.

Torna eszközök.

5789. sz. kig. 1904.

Hirdetmény.

A legközelebbi **lugosi**
országos vásár

1904. évi **julius** hó 1-én kezdődik
és ugyanazon évi **julius** hó 3-án
végződik.

A polgármester.

Két nagy lakásnak való

házhely

szép gyümölcskerttel

csendes utcában, közel a vasúthoz
és parkhoz, szabad kézből azonnal
eladó.

Bővebbet a kiadóhivatal.

Eladó v. bérbeadó ház

Német-Lugoson.

Német-Lugoson, egy főutcában
egy nagy ház szabadkézből eladó,
esetleg bérbeadó.

Üzlethelyiségeknek igen alkalmas.
Bővebb felvilágosítást ad

Murasan Sándor
Gavosdia.

Schwarz Ignác, meidlingi czipőraktára, Lugos

A konkurencia

mely magát eddig utolérhetetlennek vallotta, az utolsó mentő eszközhöz nyult és kibérelte üzlethelyiségemet, mely eljárásnak a megítélését a közönségre bízom.

Fentieknél fogva kénytelen vagyok áruraktáromat

mélyen leszállított áron

eladni és felkérem mélyen tisztelt vevőimet valamint a n. é. közönséget, hogy e rendkívül kedvező alkalmat felhasználni és czipő szükségletüket nálam mielőbb fedezni sziveskedjenek.

Mivel helyiségem kibérelése folytán, **úri-, női- és gyermek-czipő raktáromat be-
vásárlási áron alul, eladni kénytelen vagyok**, el ne mulassza senki ezen ritka alkalmat elhasználni.

Kiváló tisztelettel

Schwarz Ignác

Izabellatér, Bésán-palota.

Versenyképességem fölülmúl bármely cégét.

Csakis legjobb minőségű kézimunka.

Czipőim fölülmulják a mérték utáni rendelteket.

Nincs többé tűzveszély!

A legnagyobb haladást a tűzoltás terén
a Bauer József-féle szabad. tűzoltási anyag képezi.

Ezen biztos és csodálatos hatású anyag, mely rögtön hat, minden házban nélkülözhetetlen óvszer, bármely támadható tűz ellen.

A Bauer-féle tűzoltási anyag könnyű kezelése és teljes ártalmatlansága által kitűnik.

Egy fadézsába vagy más tiszta edénybe kút-, folyó- vagy esővizet öntünk, az anyagot hozzákeverjük és egy seprővel vagy más eszközzel felkavarva használhatjuk. 20 liter vízhez 1 kgr. anyag elegendő.

A Bauer-féle tűzoltási anyag égő petroleon, esesz, zsiradék stb.-re kitűnő hatással bír, ahol víz már nem használ, a tűz továbbterjedését megakadályozza. Ezen tűzoltási anyag a szivattyúkra teljesen ártalmatlan.

Azon községekben, ahol vízhiány van, ezen anyag kiszámíthatatlan értékkel bír.

Sok kísérlet bizonyítja, hogy a Bauer-féle tűzoltási anyag minden hasonnemű találmányt felülmul.

Nemcsak tűzoltóknak, községeknek, intézeteknek és gyáraknak szükséges ezen anyag, hanem magánosoknak is igen ajánlható, mert ezen anyaggal kevert vízzel bármely tűz könnyen eloltható.

A Bauer-féle tűzoltási anyag főelárúító helye Krassó-Szörényvármegye részére, ahol bármily mennyiségben gyári áron kapható:

Haberehrn Antal

vaskereskedése

Román-Lugos, Deák-Ferencz-utca (vasudvar).

Gondoskodjon családjáról és gyermekeiről!

Első leánykiházasító-egyesület m. sz.

Alapított 1863. gyermek- és életbiztosító-intézet Alapított 1863.

a **gyermek- és életbiztosítás** bevezetése által, mely az évi mérleg nyereségének 50%-ával van egybekötve, még a vagyontalannak is azt a lehetőséget adta, hogy az

élet-, takaré- és gyermekbiztosítást élvezhesse.

Ezen biztosítás által mindenkinek lehetővé tétetett, magának rövid időn belül pld. 10 vagy 20 év után kis tőkét szerezni, mely a biztosítási idő leteltével, a biztosítottnak saját háztartást, önállósítást vagy életfentartást biztosít, korai halál esetén pedig a hátramaradottak gondnélküli fentartására jól esik.

Az „Első leánykiházasító egyesület m. sz.” már minden országban mint áldásos berendezésnek bizonyult **hivatalnok, polgárok és iparosok** részére és sok ezer család jólétét és önállóságát ezen egyesületnek köszönheti, miután ezen intézet szolid üzletmenetele és a felek részére **biztosított 50%-os nyereség részesülés** által legolcsóbb díjtételeket nyújt.

Bővebbi felvilágosításokkal szolgál

a lugosi főügynökség: **Neumann Armin és társa**

és a főfelügyelő Krassó-Szörényvármegye részére: **Husserl Béla.**

**Eczetszesz-
gyár**

A cs. k. szab. osztrák
tűzkárbiztosító-társaság
főügynöksége.

Szesz
nagybani árúsítás.

Lugos, Temesvári-ut. — Telefon 27.